

Un cop de mà

El comentari lèxic

Vistiplau / Vist i plau

Totes dues expressions, *vistiplau* i *vist i plau*, tenen el mateix significat, tot i que s'utilitzen de manera diferent.

Vistiplau és un substantiu que significa 'verificació i conformitat'. Com tots els substantius, pot portar article.

✓ Aquest certificat ha de dur **el vistiplau** del secretari.

En canvi, *vist i plau* és una expressió lexicalitzada formada per dos verbs que significa 'verificat i conformat'. Normalment, apareix al final d'alguns documents, a peu de pàgina i de forma aïllada, per introduir la signatura del càrrec que hi dóna l'aprovació.

✓ **Vist i plau**
La secretària

[signatura]

Núm. 37

Abril 2014

L'apunt de sintaxi

Coordinació de verbs amb règim preposicional diferent

De vegades és necessari coordinar dos verbs amb règim preposicional diferent, per exemple, *recordar-se de* i *acostumar-se a*. Quan això passa, cal mantenir el règim preposicional de cada verb i, alhora, evitar construccions forçades com la següent:

× Cal **recordar-se** i **acostumar-se** a separar els residus correctament.

En aquests casos, una bona solució pot ser conservar el complement d'un verb amb la seva preposició i representar el complement del segon amb un pronom feble.

✓ Cal **recordar-se de** separar els residus correctament i **acostumar-s'hi**.

En determinats casos pot convenir construir la frase amb nominalitzacions dels verbs corresponents, tot i que convé no abusar d'aquest recurs.

× Us donem les gràcies per **assistir** i **col·laborar** en l'acte.

✓ Us donem les gràcies per l'**assistència** a l'acte i la **col·laboració** prestada.

Semblantment, si la coordinació ha de ser entre dos noms o dos adjectius, també cal respectar-ne els règims.

× És una dona **pertanyent** i molt **involucrada** en el seu país.

✓ És una dona **que pertany** al seu país i **hi** està molt **involucrada**.

[Els dos adjectius tenen règims diferents: *pertanyent a* i *involucrada en*.]



CONSORCI PER A
LA NORMALITZACIÓ
LINGÜÍSTICA

CNL DEL
VALLÈS ORIENTAL



Altres aspectes

Majúscules i minúscules: assignatures, cicles educatius, disciplines, etc.

Els noms dels cicles educatius, les assignatures i les disciplines científiques s'escriuen amb minúscula inicial. Per exemple:

formació professional
educació secundària obligatòria
dret penal
llicenciatura de comunicació audiovisual
títol de tècnic superior en prevenció de riscos laborals

Pel que fa als estudis universitaris, en general s'aplica el mateix criteri.

màster de lingüística teòrica i aplicada
postgrau de gestió empresarial
grau d'humanitats

Algunes institucions, però, poden establir les seves convencions d'acord amb els seus criteris d'estil.

En canvi, les sigles sempre s'escriuen amb majúscules, encara que el nom sencer s'escriu amb minúscules.

primer curs d'ESO

Pel que fa a les denominacions de proves i exàmens de nivell o competència, s'assimilen a les assignatures i per tant s'escriuen amb minúscula. Per exemple:

proves d'accés a la universitat [però PAU]

Que diu que què?

Micromecenatge

S'anomena *micromecenatge*, i no pas *crowdfunding*, el sistema de finançament d'una iniciativa empresarial o d'un projecte de creació basat en petites aportacions d'un ampli col·lectiu de persones (generalment per mitjà d'un lloc web), les quals reben alguna mena de compensació relacionada amb el projecte que es finança.

Clica aquí!

Si hi ha un mes més literari que els altres, és el mes d'abril. Al *Mapa literari català 2.0* trobaràs un mapa del món amb totes les traces de la literatura catalana: autors, fragments d'obres, fotografies, etc. Si vols visitar-lo, clica [aquí!](#)